

# Bruksanvisning Plasmatelevision

Modellnr. TH-37PX80E TH-42PX80E







Läs igenom bruksanvisningen innan apparaten tas i bruk. Spara bruksanvisningen för framtida referens. De bilder som visas i den här bruksanvisningen är endast avsedda för illustrativa syften. Var vänlig och se på ditt Garanti inom Europa om du skulle behöva komma i kontakt med din lokala Panasonic-återförsäljare för hjälp.



Svenska

# Förvandla ditt eget vardagsrum till en biosalong! Upplev allt den spänning som multi-



# Att observera angående DVB-funktionerna

- Funktionerna som hänger samman med DVB (Digital Video Broadcasting) fungerar i områden där det går att ta emot marksända digitala DVB-T (MPEG2)-sändningar. Hör efter hos din lokala Panasonic-handlare angående täckningen i olika områden.
- Det kan hända att DVB-funktioner saknas i vissa länder.
- Det kan inträffa att vissa funktioner inte finns tillgängliga i vissa länder.
- Denna TV är utrustad med DVB-specifikationer, men vi kan inte garantera att den även kommer att klara framtida DVB-tjänster.

# media ger





# Innehåll

# Läs noga

Säkerhetsanvisningar	4
(Varning / Observera)	
Anmärkningar ······	5
Underhåll	5

# Snabbguide

- Medföljande och separat tillgängliga tillbehör ………… 6
- Identifiering av reglagen ···· 8
- Grundläggande anslutning… 10
- •Automatisk inställning ...... 12

# Ha nöje av din TV!

# Grundläggande funktioner

Att titta på TV
Med användning av programguiden 17
Att titta på teletext ······ 18
Att titta på videofilmer och DVD-skivor ····· 20

# Avancerade funktioner

Hur man använder menyfunktionerna 22 (bild, ljudkvalitet, osv.)
DVB-inställningar (DVB) 26 (betal-TV, mjukvaruuppdatering, klockinställning)
Redigering av program 28
Inställning av program 30
Tittarkontroll av program 32
Återställande av inställningar 33
Ingångsmärkning 34
Att visa PC-skärmen på TV:n 35
Att titta från ett SD-kort (fotografier) 36
Länkfunktioner 38 (Q-Link / VIERA Link)
Extern utrustning 44

# Vanliga frågor mm.

Teknisk information ······46	
Vanliga frågor ····· 49	
Specifikationer51	
Licens 52	

# Säkerhetsanvisningar

# Varning

# Hantering av nätkontakten och nätsladden

- Sätt i nätkontakten helt och hållet i vägguttaget. (Om nätkontakten sitter löst kan det leda till värmebildning som kan orsaka en eldsvåda.)
- Säkerställ lätt tillgång till kabelns stickkontakt.
- Se till att jordstiftet på stickkontakten är ordentligt fastsatt för att undvika elektriska stötar.
- Apparater som är konstruerade i enlighet med klass I ska anslutas till ett uttag med skyddande jordanslutning. Rör inte nätkontakten med våta händer. (Det kan orsaka en elektrisk stöt.)
- Använd inte någon annan nätsladd än den som levererades med TV-appáraten. (Det kan orsaka eldsvåda eller elektriska stötar.)
- Skada inte nätslådden. (En skadad nätsladd kan orsaka eldsvåda och elektriska stötar.)

  - Placera inga tunga föremål på sladden, och låt inte sladden ligga i närheten av föremål med hög temperatur.

  - Vrid inte sladden, böj den inte alltför kraftigt.
    Drag inte i sladden. Håll tag om själva kontakten när du drar ur sladden.
  - Använd inte nätkontakten eller vägguttaget om de är skadade.



# Strömkälla

Den här TV-apparaten är konstruerad för drift med 220-240 V, 50 / 60 Hz växelström.

### Tag inte bort några skydd Modifiera ALDRIG enheten på egen hand

(Komponenter med högspänning kan orsaka svåra elektriska stötar.)

 Vid behov ska enheten kontrolleras, justeras eller repareras hos din lokala Panasonic-återförsäljare.

# Håll vätskor borta från TV-apparaten

- För att förhindra skador som kan resultera i brand eller stötar bör du inte tappa apparaten eller utsätta den för stänk.
- Placera inte vätskebehållare (blomvaser, koppar, smink) el.dyl.) ovanpå anläggningen. (och ej heller på hyllor el.dyl. ovanför).

# Utsätt inte enheten för direkt solljus eller andra värmekällor

 Undvik att utsätta TVn för direkt solljus eller andra värmekällor. För att förhindra eldsvada bör man aldrig placera nagon typ av ljus eller öppen laga ovanpa eller i närheten av TV:n.

# Placeras inga främmande föremål inuti enheten

•Låt inga föremål falla ner i TV:n genom luftventilerna (eldsvåda eller elektriska stötar kan orsakas).

# Placera inte TV-apparaten på en lutande eller ostadig yta

TV-apparaten kan falla omkull eller tippa över ända.

# Använd endast ställ och monteringsutrustning som är avsedd för detta ändamål

- Användning av icke godkänd benställning eller annat fäste kan göra TV:n instabil och medföra en risk för skada. Var noga med att be din lokala Panasonicåterförsäljare utföra uppsättningen.
- Använd godkända benställningar / fästen. (s. 6).

# Låt inte barn handskas med SD-kort

 SD-kort kan, som alla små föremål, sväljas av små barn. Tag ur SD-kortet omedelbart efter att det har använts.

# Anmärkningar

### Observera

### Drag ur nätkontakten när TV-enheten rengörs

 Rengöring av en enhet som är elektriskt laddad kan orsaka en elektrisk stöt.

### När TV:n inte skall användas under en lång tid, ta ur väggkontakten

 Den här TV-apparaten konsumerar en aning ström så länge nätkontakten är ansluten till vägguttaget, även om den är i det avstängda läget.

### Transportera upprättstående

 Om TV-apparaten transporteras med displaypanelen riktad uppåt eller nedåt kan det uppstå skador på de interna kretsarna.

### Se till att det finns tillräckligt med utrymme runt enheten för utstrålande värme

Minsta avstånd



- Håll avståndet mellan TV-apparatens underdel och golvytan, när du använder stället.
- Om du använder väggmonteringsjärn bör de anvisningar som medföljer monteringsjärnet/en följas.

(cm)

### Blockera inte de bakre ventilationshålen

 Är ventilationen övertäckt av tidningar, dukar, gardiner etc kan detta orsaka överhettning, brand eller elektrisk stöt.

#### Utsätt inte öronen för hög volym i hörlurarna

Det kan orsaka en kronisk skada.

# Underhåll

### Drag först ut nätkontakten ur vägguttaget.

### Displaypanel

Regelbundet underhåll: Torka försiktigt bort smutsen från ytan med en mjuk tygduk. Vid svår nedsmutsning: Torka rent ytan med en mjuk duk, som har fuktats i rent vatten eller en utspädd rengöringslösning (1 del rengöringsmedel till 100 delar vatten). Använd sedan en mjuk och torr tygduk för att torka av ytan tills den är torr.

### Observera

- Displaypanelens yta är specialbehandlad och skadas lätt.
- Slå inte till mot och repa inte ytan med en fingernagel eller något annat hårt föremål.
- Var noga så att ytan inte utsätts för insektsmedel, lösningsmedel, thinner eller andra flyktiga substanser. (det kan skada ytans kvalitet).

# Hölje, Bottenplattan

Regelbundet underhåll: Torka rent ytan med en mjuk och torr tygduk. Vid svår nedsmutsning: Fukta en mjuk tygduk med rent vatten, eller vatten som innehåller en liten mängd neutralt rengöringsmedel. Vrid sedan ur tygduken, och torka rent ytan med den. Torka slutligen rent ytan med en torr tygduk.

#### **Observera**

- Utsätt inte TV-apparatens yta för rengöringsmedel.
- (Om det kommer in någon vätska inuti TV-enheten kan det leda till att det uppstår fel på produkten.) • Var noga så att ytan inte utsätts för insektsmedel, lösningsmedel, thinner eller andra flyktiga substanser
- (det kan skada ytans kvalitet genom att färgen lossnar).
- Låt inte höljet eller stället vara i kontakt med gummi- eller plastsubstanser under en längre tidsperiod.

# Nätkontakt

Torka av nätkontakten med en torr tygduk med jämna mellanrum. (Fukt och damm på kontakten kan orsaka en eldsvåda eller elektriska stötar.)

# Visa inte stillbilder under någon längre tid

Det kan orsaka att bilden blir kvar på plasmaskärmen ("bildkvarhållning").

Det uppfattas inte som ett fel, och täcks därför inte av garantin.

Typiska stillbilder

- Programnummer och logotyper
- Bild som visas i 4:3-läget
- Videospel





För att motverka bildkvarhållning sänks kontrasten automatiskt efter ett par minuter om inga signaler sänds eller om inga funktioner utförs. (s. 49)

### Funktion för automatisk övergång till beredskapsläge

 Om inga signaler tas emot, och inga manövrar utförs under 30 minuter i det analoga TVläget, så övergår TV-apparaten automatiskt till beredskapsläget.

### Håll TV-apparaten på avstånd från dessa typer av utrustning.

- Elektronisk utrustning
- Placera i synnerhet inte någon videoutrustning i närheten av enheten (elektromagnetiska störningar kan förvränga bilden eller ljudet).
- Utrustning med en sensor för infraröda signaler Denna TV anger infraröda strålar (vilket kan påverka driften av annan utrustning).

# Medföljande och separat tillgängliga tillbehör



 Denna produkt kan innehålla farliga delar (såsom plastpåsar) som genom en olyckshändelse kan inandas eller sväljas av små barn. Förvara dessa delar utom räckhåll för små barn.

### Separata tillvalstillbehör

Fäste för väggupphängning (vertikala)

TY-WK42PV3W
TY-WK42PV4W



(vinkel) ●TY-WK42PR3W ●TY-WK42PR4W



#### Observera

- För säkerhets skull och bästa prestanda bör du låta försäljaren eller en behörig montör sätta upp väggfästena.
   Läs noga de anvisningar som medföljer stället, och var mycket noga med att vidta steg som förhindrar att TVapparaten faller över ända.
- Hantera TV-apparaten med försiktighet under installationen, eftersom slag och andra yttre krafter kan orsaka produktskador.



Krok

### (Observera)

- Felaktig isättning kan orsaka batteriläckage och korrosion, vilket kan resultera i skador på fjärrkontrollen.
- Blanda inte gamla och nya batterier.
- Blanda inte olika batterityper (som till exempel alkaliska och manganbatterier).
- Använd inte uppladdningsbara batterier (Ni-Cd).
- Bränn eller öppna inte batterier.

Batterier får inte utsättas för extrem värme, som från sol, brand eller liknande.

### Fastsättning av bottenplattan

#### Varning )

#### Försök inte att plocka isär eller modifiera bottenplattan.

Om så inte sker kan enheten välta och skadas och orsaka personskada.

#### **Observera**

#### Använd inga andra TV-apparater eller bildskärmar.

Om så inte sker kan enheten välta och skadas och orsaka personskada.

Använd inte bottenplattan om den blir skev, får sprickor eller på annat sätt blir trasig.

Om bottenplattan används när den är trasig kan den skadas ytterligare och orsaka personskada. Kontakta inköpsstället snarast.

#### Kontrollera under monteringen att alla skruvar är ordentligt åtdragna.

Om du inte är tillräckligt uppmärksam på om skruvarna är ordentligt åtdragna vid hopsättningen, kan det inträffa att stället inte blir tillräckligt starkt för att hålla uppe TV-apparaten, vilket kan leda till att ställ och TV kan falla över ända och skadas, eller orsaka personskador.

#### Se till att TV-apparaten inte faller över ända.

Om TV-apparaten slås till eller om barn klättrar upp på bottenplattan med TV-apparaten installerad kan TVapparaten falla omkull och orsaka personskador.

#### Det krävs två eller fler personer för att installera eller flytta TV-apparaten.

Om det inte finns två eller fler personer närvarande kan TV-apparaten tappas och orsaka personskador.



### Montering av bottenplattan

Använd de fyra monteringsskruvarna (A) för att ordentligt fästa vänster och höger ben mot underreden.

- Se till att skruvarna är ordentligt åtdragna.
- Om monteringsskruvarna med våld dras på fel sätt förstörs gängorna.
- "L"- och "R"-markeringar är instämplade på benens undersida.



### Att fästa TV:n

Använd monteringsskruvarna (B) för att fästa ordentligt.

• Se till att skruvarna är ordentligt åtdragna.

Utför arbetet på en vågrät yta.



# Medföljande och separat tillgängliga tillbehör

### Hur man använder sladdhållaren



# Identifiering av reglagen



# Identifiering av reglagen

### Fjärrkontroll



# Grundläggande anslutning

Den externa utrustning och de kablar som visas medföljer inte denna TV. Se till att enheten är urkopplad från vägguttaget innan du ansluter eller kopplar bort några ledningar. Se absolut till att du drar ur nätsladdens stickkontakt ur vägguttaget först, när du ska koppla ur nätsladden.

### Exempel 1 Anslutning av antenn

### Endast TV



**Exempel 2** Anslutning av DVD-inspelare / videobandspelare

### TV, DVD-inspelare eller videobandspelare



#### Anm.

- Anslut DVD-inspelare / videobandspelare som stödjer Q-Link till AV1 / 2 (s. 39).
- För HDMI-kompatibel utrustning är det möjligt att ansluta till HDMI-uttag (HDMI1 / HDMI2 / HDMI3)
- via en HDMI-kabel (s. 44).
- Anslutning med Q-Link ➡ s. 38
- Anslutning med VIERA Link + s. 38
- Läs också bruksanvisningen till utrustningen.

# Exempel 3 Anslutning av DVD-inspelare / videobandspelare och avkodare

### TV, DVD-inspelare / videobandspelare och avkodare

TV-apparatens baksida



# Automatisk inställning

Sök och lagra TV-program automatiskt.

Dessa steg är inte nödvändiga om din lokala återförsäljare har genomfört inställningen.



# och din TV är redo för att titta på. ● Fö

För att redigera program
 "Redigering av program" (s. 28)

	Många funktioner som finns tillgängliga på den här TV-apparaten kan tillgås via bildskärmsvisningsmenyn.			
	🔳 Hur du	använder fjärrkontrollen		
	MENU	Öppna huvudmenyn		
		Flytta markören / välj menyn		
		Flytta markören / justera nivåer / välj bland de alternativ som ges		Sna
	ОК	Tillgå menyn / lagra inställningarna efter att justeringen har utförts, eller alternativ har ställts in		abbgui
Att använda	RETURN	Återgå till föregående meny		de
bildskärmsvisningen	EXIT	Lämna menysystemet och återgå till den normala skärmen		Au
	Consc (exemple)	REEN HELP instruktionslåda el: Ljud)		tomatisk inställning

### Anm.

- Om stationsinställningen har misslyckats ⇒ "Autosökning" (s. 31).
  Om nerladdningen har misslyckats ⇒ "Ladda ner" (s. 25).
  För att initiera alla inställningar ⇒ "Fabriksinställningar" (s. 33)
  Om du stängde av TV-apparaten när den var i beredskapsläget, så kommer TV-apparaten återigen att vara i beredskapsläge när du nästa gång sätter på strömmen med huvudströmbrytaren På / Av.

# Att titta på TV



# Låsfunktion Frys / återställ rörlig bild HOLD Visning av textning Visa / dölja textning (om det finns någon) STTL • För att ändra språket för DVB (om det finns någon) • TL • "Önskad textning" (s. 25) • STL

# Andra praktiska funktioner

	Visa informationsraden ● Visas också när du byter program	i			
	Händelse Program Programtyp (om det är radio- ell <b>1 ZDF</b> <b>Coronation Street</b> <b>20 : 00 ~ 20 : 55</b> <b>Krypterad</b> DVB: programmets start- / sluttid Analog: Programtillstånd	er datatjänster) Aktuell tid Kategori Radio 23:35 Profil 1 Ändra kategori Nu ► För info tryck på <u>i</u> [/፲ 45			
Visa informationsraden	Tillgängliga funktioner / Innebörden av de Avstängning av ljudet är på Dålig signal Dålig kvalitet på TV-signalen Krypterad Kodade program	meddelanden som visas Text-TV tillgängligt I/I Flera ljudspår tillgängliga Stereo, Mono Ljudläge			
	Textning tillgänglig	<b>1 - 90</b> Återstående tid på AV timer ● För inställning ➡ se nedan			
	<ul> <li>För att bekräfta ett annat inställt programnamn</li> </ul>	● För att se det program som visas på informationsraden			
	●För att ändra kategori ➡ Blå	● För att gömma ➡			
	<ul> <li>Information om nästa program → (DVB-läget)</li> <li>Extra information → (Invek igen för att open för att</li></ul>	<ul> <li>För att ställa in displayens visningstid</li> <li>"Tidsgräns för visning" (s. 25)</li> <li>jömma raden)</li> </ul>			
	(DVB-läget)				
	Kontrollera och ändra direkt det aktuella programmets status	OPTION ● För att ändra → ②ändra			
Visa de valbara inställningarna	<b>Multiljud</b> (DVB-läget) Låter dig välja mellan alternativa språk på ljudspåret (om tillgängligt)	<b>Text-TV-språk</b> (DVB läget) Låter dig välja mellan olika språk för teletext (om olika språk finns tillgängliga)			
för den aktuella	<b>Textat språk</b> (DVB-läget) Låter dig välja det språk du önskar på textningen (om tillgängligt)	MPX (Analogt läge) ➡ Ljud (s. 24)			
programmet	Text-tv teckeninställning Ställer inte teletextspråk ➡ Inställningar (s. 25)	<b>Volymjustering</b> Ändrar volymen för enskilda program eller ingångslägen			
	Anm. • Det går också att ändra inställningarna på menylistan (s. 24 och s. 25).				
	Stänger av TV-apparaten efter en be	estämd tid			
	Visa meny Välj "Inställningar"	Välj "Av timer" och ställ in tiden			
Av timer	MENU VIERA Link Bild Jud Emställningar	Ig ≡ Installningar 1/3 Redigrar DVB-program Lista DVB-program Barnlas Barnlas Stationssokning Av timer Av Sprak Text-TV TOP Text-V teckeninställning Vast			
	<ul> <li>ställ in          Ställ in "Av" eller stäng av TV-appa     </li> <li>För att visa återstående tid          Informationsr     </li> <li>När den återstående tid är mindre än 3 minu</li> </ul>	araten. ad (ovan) ter så blinkar den återstående tiden på skärmen. J			

15

# Att titta på TV

### Andra praktiska funktioner



# Med användning av programguiden

Genom att använda programguiden kan du lätt välja en program, titta på händelsinformation, m.m. Programguide – Elektronisk programguide (EPG) ger en lista på bildskärmen över de program som för tillfället sänder program, och kommande programsändningar inom en sjudagarsperiod (beroende på den sändande stationen).

Funktionen varierar beroende på vilket land du har valt (s. 12).

• Analoga program kommer att återfinnas efter DVB-program i listan. "D" står för DVB-program, och "A" för analoga program.



Att titta

# Att titta på teletext

Du kan ta emot teletext-sändningar, inklusive nyheter, väderprognoser och textning, om denna tjänst tillhandahålles av den sändande stationen.

### Vad är läget FLOF (FASTEXT)?

I FLOF-läget visas fyra objekt med olika färg i skärmens underkant. För mer information om något av dessa ämnen, tryck på knappen med motsvarande färg. Denna funktion ger snabb tillgång till information om de visade ämnena.

#### Vad är läget TOP? (i händelse av TOP text-utsändning)

TOP är en speciell förbättring av den normala teletext-tjänsten, som ger en lättare sökning och mer effektiv guide. Snabböversikt över teletextinformationen tillgänglig

Enkelt val steg-för-steg av ämne

Information om sidostatus i skärmens underkant

Funktionen sida upp / ner tillgänglig

Vid val bland ämnesblock 🗭 [

Vid val av nästa ämne inom ämnesblocket

(Efter sista ämnet går sökningen vidare till nästa ämnesblock.) 🗭 🧾

#### Vad är Lista-läge?

I Lista-läge finns fyra sidnummer med olika färger i skärmens underkant. Vart och av dessa nummer kan ändras och lagras i TVns minne. ("Lagra sidor du ofta tittar på", s. 19)

### ■ För att ändra läge → "Text - TV" på Inställningar (s. 25)





# Att titta på videofilmer och DVD-skivor

Anslut extern utrustning (videobandspelare, DVD-utrustning osv.) för att titta på signalerna från källan. ●För att ansluta utrustningen → s. 10 och s. 11 Fjärrkontrollen kan styra vissa funktioner på utvald extern utrustning från Panasonic.



- För att gå tillbaka till TV → TV
- Om den externa utrustningen har en funktion för att ställa in storleksförhållandet, så ska det ställas in på "16:9".
- Se bruksanvisningen till utrustningen eller fråga din lokala återförsäljare angående detaljer.

Utrustning från Panasonic som är ansluten till TV-enheten kan styras direkt med fjärrkontrollen.

	VCR / DVD-omkopplare * Välj VCR för att styra videobandspelare eller DVD-utrustning från Panasonic Välj DVD för att styra Panasonic DVD-utrustning eller hemmabioavspelare
Ċ	<b>Standby</b> Koppla över till standbyläget / sätt på
	<b>Spela</b> Spela av videokassett / DVD
	<b>Stopp</b> Avbryt pågående operation
	<b>Återspolning / överhoppning / sökning</b> VCR (videobandspelare): Återspolning, återspelning (under avspelning) DVD: Hoppa till föregående spår eller titel Tryck och håll ner för att söka bakåt
	<b>Framåtspolning / överhoppning / sökning</b> VCR (videobandspelare): Framspolning, till startposition (under avspelning) DVD: Hoppa till nästa spår eller titel Tryck och håll ner för att söka framåt
II/)>	<b>Paus</b> Paus / fortsätt DVD: Håll intryckt för att spela av i långsamt hastighet
PROGRAMME	<b>Program upp / ner</b> Välj program
REC	Inspelning Starta inspelning

\*Inställning av din fjärrkontroll för att styra videobandspelare, DVD-spelare mm. från Panasonic.

VCR ① Ställ VCR / DVD-omkopplaren i rätt position +

② Håll O intryckt under följande manövrar

Mata in rätt kod för den utrustning som ska styras; se tabellen nedan

1 2 3		
4 5 6	➡ Tryck på	
7 8 9		

"VCR"-positionen

Utrustning	Kod
VCR	10 (ursprungsvärde)
DVD	11

"DVD"-positionen	
Utrustning	Kod
DVD	70 (ursprungsvärde)
Hemmabioavspelare	71

• Det kan inträffa att vissa funktioner inte kan utföras på vissa modeller av utrustningen.

Anm.

Bekräfta om fjärrkontrollen fungerar korrekt efter att koden har ändrats.

Koderna återställs till ursprungsvärdet när batterierna byts ut.
 "DVD" betyder DVD-spelare, DVD-inspelare och inspelningsapparat i hemmabiosystem.

# Hur man använder menyfunktionerna

Olika menyer gör det möjligt att utföra inställningar för bild, ljud och andra funktioner.





■ Översikt



Vald text-tv

Engelska

(s. 25)

Avancerade funktioner

# Hur man använder menyfunktionerna

# Lista över menyer

Meny	Menypunkt	Justering / Konfigurering (alternativ)
VIERA Li	Pause Live TV	
	Direct TV Rec	Styr ansluten utrustning med funktionen VIERA Link, och gör det möjligt att genomföra olika praktiska funktioner för inspelning, avspelning m.m. (s. 41-43)
	VIERA Link-inställningar	<ul> <li>Du kan också tillgå VIERA Link Menu direkt med hjälp av knappén VIERA Link på fjärrkontrollen.</li> </ul>
nk	Val av högtalare	
	Visningsläge	<ul> <li>Grundläggande bildläge (Dynamisk / Normal / Bio / Miljö)</li> <li>Dynamisk: Ger förhöjd bildkontrast och skärpa när du tittar i ett ljust rum.</li> <li>Normal : Rekommenderas för användning när man tittar under normala förhållanden med ett allmänt omgivande ljus.</li> <li>Bio : För att titta på filmer i ett mörklagt rum, med en biografliknande bild</li> <li>Miljö : Justerar automatiskt bildinställningarna utifrån de omgivande ljusförhållandena</li> <li>Ställ in för varje insignal</li> </ul>
	Kontrast, Ljus, Färgmättnad, Skärpa	Höjer eller sänker nivån för dessa alternativ i enlighet med dina personliga önskemål
Π	Färgton	Med en källa som avger en NTSC-signal ansluten till TV-apparaten går det att justera färgnyansen så att den passar din smak. ● Endast vid mottagning av NTSC-signaler
Bild	Färgtemp	Låter dig ställa in den generella färgtonen på bilden (kall / Normal / Varm)
	Färghantering	Usterar automatiskt färgerna så att de blir mer levande (Av / På) ● Inte tillgänglig med PC-signal
	P-NR	Bildbrusreducering Minskar automatiskt oönskat bildbrus och flimmer i bildens konturer (Av / Minimum / Mellan / Maximum) ● Inte tillgänglig med PC-signal
	3D-COMB	Ibland kan det uppstå färgmönster vid stillbild och långsam avspelning Ställ in "På" för att visa skarpare och mer exakta färger <b>(Av / På)</b> ● Endast vid mottagning av PAL- eller NTSC-signaler ● Gäller inte för RGB-, S-video-, komponent-, PC, HDMI och SD-kort
	Återställ standard	Tryck på OK-knappen för att återställa det aktuella bildläget till ursprungsvärdena
	Ljudinställning	Grundläggande ljudläge (Musik / Tal)
	Bas	Höjer eller sänker nivån så att låga, djupa ljud framhävs eller minimeras
	Diskant	Höjer eller sänker nivån så att skarpa, höga ljud framhävs eller minimeras
	Balans	Justerar volymnivåerna på höger och vänster högtalare
	Volym hörlur	Justerar volymen i hörlurarna
	Surround	Surroundljusinställningar <b>(Av / På)</b> Ger en dynamisk förhöjning som simulerar en förhöjd rumseffekt ●Det går även att byta läge genom att använda knappen Surround på fjärrkontrollen (s. 9).
	Volymjustering	Justerar volymen för enskilda program eller ingångslängen
Ljud	Avstånd högt. till vägg	<ul> <li>Justerar lågfrekventa ljud (Över 30 cm / Under 30 cm)</li> <li>Om avståndet mellan TV-apparaten och väggen är mer än 30 cm rekommenderas inställningen "Över 30 cm".</li> <li>Om avståndet är mindre än 30 cm rekommenderas inställningen "Under 30 cm".</li> </ul>
	МРХ	Välj stereo / mono ( <b>Mono / Stereo</b> ) Normalt: Stereo Stereosignaler kan inte tas emot: Mono M1 / M2: Tillgängligt när monosignaler överförs Gäller endast i det analoga läget
	HDMl1 ingång	Välj så att det passar till insignalen <b>(Auto / Digital / Analog)</b> (s. 46) Auto : Automatisk upptäckning av digital respektive analog ljudkälla Digital : Anslutning med HDMI-kabel Analog: Anslutning med HDMI-DVI-adapterkabel
	Återställ standard	Tryck på OK-knappen för att återställa det aktuella ljudläget till ursprungsvärdena

# Lista över menyer

Meny	y Menypunkt		Justering / Konfigurering (alternativ)
	AV-färgsystem		Väljer alternativt färgsystem baserat på videosignalerna i AV-läget (Auto / PAL / SECAM / M.NTSC / NTSC)
	Redigera DVB-profil		Används för att skapa en lista över favoritprogram (s. 29)
	Lista DVB-program		Hoppar över oönskade DVB-program (s. 29)
	List	ta analoga program	Hoppar över oönskade analoga program eller redigerar analoga program (s. 29)
		VIERA Link	Ställer in för användning av VIERA Link-funktioner (Av / På) (s. 40)
	Link-i	Q-Link	Väljer vilken AV-terminal som ska användas för datakommunikation mellan den här TV-apparaten och en kompatibel inspelningsapparat. (AV1 / AV2) (s. 39) • Välj vilket uttag som inspelningsapparaten är ansluten till, även om den inte är kompatibel med Q-Link.
	nställi	AV1 / AV2-ut	Väljer den signal som ska överföras från TV till Q-Link <b>(TV / AV1 / AV2 / AV3 / Monitor)</b> Monitor: Bild visas på skärmen Komponent-, PC- och HDMI-signaler kan inte avges.
	nin	Link Ström av	Ställs in för att använda funktionen link ström av (Nej / Välj) (s. 39 och s. 40)
	gar	Link Ström på	Ställs in för att använda funktionen link ström på (Nej / Välj) (s. 39 och s. 40)
	•	Ladda ner	Laddar ner program, språk och land respektive regionsinställningar till Q-Link- eller VIERA Link-kompatibel utrustning som är ansluten till din TV-apparat.
	Bar	rnlås	Låser et program / AV-ingång för att förhindra att det går att få tillgång till den. (s. 32)
	St	Autosökning	Ställer automatiskt in de program som kan tas emot i området (s. 31)
	ati	Manuell DVB-sökning	Ställer in DVB-program manuellt (s. 31)
	ons	Manuell analogsökning	Ställer in analoga program manuellt (s. 31)
	SO:	Ny DVB-tjänst	Används för att lägga till nya DVB-tjänster (s. 31)
	kni	Nv tiänst-meddelande	Används för att välja om ett meddelande ska visas när en ny DVB-tjänst har upptäckts (s. 31)
	bu	DVB-signalstatus	Används för att kontrollera DVB-signalens skick (s. 31)
	G	Joppdatera	Genomför uppdateringar av schemat GUIDE Plus+ och reklaminformation för systemet
	DE	Postnummer	Ställer in ditt postnummer för användning av systemet GLIIDE Plus+ (s. 17)
ln:	Plus	Systeminformation	Visar systeminformation för GUIDE Plus+
St:			Ställer in den tid då enheten automatiekt ska stängas av (Av / 15 / 20 / 45 / 60 / 75 / 90 minuter)
	Av timer		Ändrar språket på bildskärmsmeddelandena
nir	S	Valt lind 1 / 2	Välier det önskade språket för DVB-sändningar med flera liudsnår (hergende nå den sändande stationen)
ngai	pråk	Vald textning 1 / 2	Väljer det önskade språket för DVB-textning (beroende på den sändande stationen) ● För att visa textning ➡ s. 14
		Vald text-tv	Väljer önskat språk för DVB-teletexttjänsten (beroende på den sändande stationen)
	Text-TV		Läge för visning av teletext (TOP (FLOF) / Lista) (s. 18)
	Text-tv teckeninställning		Väljer språk för teletext <b>(Väst / Öst1 / Öst2)</b> • Väst: Engelska, franska, tyska, grekiska, italienska, spanska, svenska, turkiska, osv. • Öst1: Tjeckiska, engelska, estniska, lettiska, rumänska, ryska, ukrainska, osv. • Öst2: Tjeckiska, ungerska, lettiska, polska, rumänska, osv.
	Fak	priksinställningar	Återställer alla inställningar, till exempel vid flytt (s. 33)
	CI-I	modul	Användning innefattar att se på betal-TV (s. 27)
	Sys	stemuppdatering	Används för att ladda ner ny mjukvara till TV:n (s. 27)
	Ene	ergispar	Minskar bildens ljusstyrka för att sänka energikonsumtionen (Av / På)
	Sid	opanel	<ul> <li>Forstarker Ijusstyrkan på sidopanelen (Av / Lag / Mellan / Hog)</li> <li>Den rekommenderade inställningen är Hög, för att förhindra fastbränd "bildkvarhållning"</li> </ul>
	Overscan		<ul> <li>Väljer den skärmdel som ska visa bilden (Av / På)</li> <li>På: Förstorar bilden så att dess kanter inte syns.</li> <li>Av : Visar bilden i dess ursprungliga storlek.</li> <li>Ställ in "På" om det uppstår störningar i skärmens kant.</li> <li>Denna funktion är tillgänglig när storleksförhållandet är inställt på Auto (endast 16:9-signaler) eller 16:9.</li> <li>Den här funktionen kan memoreras separat för SD-signaler (standarddefinitionssignaler) och HD-signaler (högdefinitionssignaler).</li> </ul>
	Ingångsmärkning		Etiketterar eller hoppar över var och en av ingångarna (s. 34)
	Tidsgräns för visning		Ställer in hur länge informationsraden (s. 15) visar på skärmen ● 0 (ingen visning) till 10 sek, i internvall om 1-sek.
	Tidszon		Ställer in tidsdata (s. 27)
	Bild	dfrekvens	Ändrar bildbehandlingen på panelen (beroende på insignalen) <b>(50Hz / 100Hz)</b> ● Ställ normalt in "100Hz"
	Programlicens		Visar information om programlicensen
	Systeminformation		Visa systeminformationen på den här TV-apparaten

En annan meny visas när PC eller SD-kort används. (s. 35 och s. 37)
 Endast tillgängliga punkter kan väljas.

# **DVB-inställningar** (DVB-läget)

Med hjälp av DVB-inställningarna går det att ställa in olika avancerade funktioner.



Avancerade funktioner



# **Redigering av program**

Du kan göra din egen lista över favoritprogram, och hoppa över sådana program du inte vill ha med, m.m.





# Inställning av program

Du kan återinställa alla TV-program när du flyttar, eller söker efter nya tjänster som kan ha börjat sända.





31

Inställning av program

Avancerade funktioner

# Tittarkontroll av program

Du kan låsa specifika program / AV-ingångar och kontrollera vem som ska ha tillgång till dem. (När låsta program / ingångar väljs visas ett meddelande; du kan titta på programmen genom att mata in en PIN-kod.)



# Återställande av inställningar

Återställer TV-apparaten till dess ursprungliga tillstånd, dvs. utan några program inställda. Alla inställningar (program, bild, ljudkvalitet, m.m.) återställs.



# Ingångsmärkning

För en förenklad identifiering och val av ingångslägena kan du märka varje ingång eller hoppa över ingångar som inte är anslutna till någon utrustning. ●Att välja ingångsläge → s. 20



# Att visa PC-skärmen på TV:n

Skärmen till den PC som är ansluten till enheten kan visas på TV-apparaten.
Du kan även lyssna på PC-ljudet om ljudkablarna är anslutna.
För att ansluta PC → s. 44



#### PC-menyinställning (ändrad efter önskemål)

● För att göra inställningar → "Hur man använder menyfunktionerna" 1 till 4 (s. 22)

Meny	y Menypunkt		Justering / Konfigurering (alternativ)
		Vitbalans hög röd	Vitbalans för ett ljust rött område
		Vitbalans hög blå	Vitbalans för ett ljust blått område
Π	Avancarada	Vitbalans låg röd	Vitbalans för ett mörkt rött område
ild	PC-inst.	Vitbalans låg blå	Vitbalans för ett mörkt blått område
		Gamma	(S kurva / 2.0 / 2.2 / 2.5)
		Återställ stan- dard	Tryck på OK-knappen för att återställa de ursprungliga bildinställningarna
		Upplösning	Kopplar över till bredbild • VGA (640 × 480 pixel), WVGA (852 × 480 pixel), XGA (1,024 × 768 pixel), WXGA (1,366 × 768 pixel) • Alternativen ändras beroende på signalerna
		Klockfrekvens	Ställ in den lägsta nivån om det uppstår brus
Inställningar	PC inställningar	Horisontal po- sition	Justera horisontalposition
		Vertikal position	Justera vertikalposition
		Klockfas	<ul> <li>Eliminera flimmer och störningar</li> <li>● Justera efter klockinställning</li> <li>● Ställ in den lägsta nivån om det uppstår brus</li> </ul>
		Synk. Typ	Välj en annan synkroniserad signal, om bilden uppvisar störningar <b>(Hor./ Ver. / På Grön)</b> • Hor./ Ver. : på horisontal- och vertikalsignalerna från din PC På Grön : på den gröna signalen från din PC (om den finns tillgänglig)
		Återställ stan- dard	Tryck på OK-knappen för att återställa de ursprungliga grundinställningarna

# Att titta från ett SD-kort (fotografier)

Stillbilder som spelats in med en digitalkamera visas.



Inget ljud hörs under bildvisningen.



# Försiktighetsåtgärder vid hanteringen av kort

- Tag inte ur kortet med enheten tillgår data (borttagning av kortet kan medföra att det uppstår skador på kortet eller enheten).
- Vidrör inte kontaktstiften på kortets baksida.
- Utsätt inte kortet för hårt tryck eller slag.
- Sätt i kortet åt rätt håll (kortet kan i annat fall skadas).
- Elektriska störningar, statisk elektricitet eller felaktiga operationer kan skada data på kortet eller kortet självt.
- Gör en säkerhetskopia av inspelade data med jämna mellanrum, i fall data skulle försämras eller förstöras, eller om en felaktig manöver skulle utföras på enheten. (Panasonic påtar sig inget ansvar för om inspelade data skulle försämras eller förstöras helt.)

### Bildskärmsmeddelanden

Meddelande	Betydelse / Åtgärd
Kan inte läsa filen	<ul> <li>Filen är skadad eller oläsbar.</li> <li>Enheten stödjer inte formatet. (Se s. 47 för användbara format och data.)</li> </ul>
Är SD kortet isatt?	● Sätt i ett SD-kort.
Ingen giltig fil att visa	<ul> <li>Inga data finns på kortet.</li> </ul>
Hittade över 9999 bilder.	Maximalt antal tillåtna foton är 9 999.

Att titta från ett SD-kort

# 

Q-Link ansluter TV och DVD-inspelare/videobandspelare, och möjliggör enkel inspelning, avspelning, m.m. (s. 39) VIERA Link (HDAVI Control™) ansluter TV och utrustningen med VIERA Link-funktionen, och möjliggör en enkel styrning av utrustningen, praktisk inspelning och avspelning, m.m. (s. 40 - 43) Du kan använda VIERA Link- och Q-Link-funktionerna tillsammans.

### Sammanställning av Q-Link- och VIERA Link-funktionerna

Anslutning Egenskaper	Q-Link (SCART-anslutning)	VIERA Link (endast HDMI-anslutning)	VIERA Link (SCART- och HDMI-anslutning)
Nerladdning av förinställningar	0	0	0
Enkel avspelning	0	0	0
Link Ström på	0	0	0
Link Ström av	0	0	0
Högtalarkontroll	-	0	0
Styrning av ansluten utrustning via fjärrkontrollen för VIERA.	-	O*	O*
Direktinspelning från TV	0	_	O**
Paus av direktsända TV-program	-	_	O**

:Tillgänglig med utrustning som är försedd med funktionen "HDAVI Control 2" eller "HDAVI Control 3". \* \*\* :Tillgänglig med utrustning som är försedd med funktionen "HDAVI Control 3".

# Anslutningar

Läs också bruksanvisningen till utrustningen.

### Q-Link



 Anslut den DVD-inspelare/videobandspelare som stödjer Q-Link till AV1- eller AV2uttaget på TV-apparaten via en fullt kopplad SCART-kabel.

### VIERA Link



SCART-kabel Använd fullt kopplad SCART-kabel.

HDMI-kabel Använd fullt kopplad kabel som överensstämmer med HDMI. Kablar som inte uppfyller HDMI kan inte användas. Panasonics HDMI-kablar, med följande artikelnummer, rekommenderas: • RP-CDHG10 (1,0 m) • RP-CDHG15 (1,5 m) • RP-CDHG20 (2,0 m)

- RP-CDHG30 (3,0 m)
- RP-CDHG50 (5,0 m)
- Anslut den utrustning som stödjer VIERA Link till uttagen AV1, AV2, HDMI1, HDMI2 eller HDMI3 på TVapparaten, med fullt kopplade SCART- och HDMI-kablar tillsammans.
- Vissa funktioner är endast tillgängliga med anslutning via HDMI-kabel. Använd både HDMI- och SCART-kablar för att vid normal användning stödja ett flertal egenskaper och funktioner.



# Q-Link

#### Förberedelser

- Anslut DVD-inspelare/videobandspelare med följande logotyper:
- "Q-Link", "NEXTVIEWLINK", "DATA LOGIC", "Easy Link", "Megalogic", eller "SMARTLINK"
- Anslutning med Q-Link = s. 38
- Ställ in DVD-inspelaren/videobandspelaren. Läs utrustningens bruksanvisning.
- Inställning av Q-Link-uttaget på Inställningsmenyn → "Q-Link" (s. 25), "AV1 / AV2-ut" (s. 25)
- Ladda ner förinställningar inställning av program, språk, land / region (nerladdning av förinställningar)
   "Ladda ner" (s. 25) eller "Autosökning" (s. 31) eller "Automatisk inställning" när du använder TV-apparaten
- för första gången (s. 12)

#### Tillgängliga funktioner

Vissa inspelningsapparater är kompatibla. Läs inspelningsapparatens bruksanvisning.



"Easy Link" (ett varumärke som tillhör Philips Corporation)

"SMARTLINK" (ett varumärke som tillhör Sony Corporation)

<sup>• &</sup>quot;Megalogic" (ett varumärke som tillhör Grundig Corporation)

Länkfunktioner

# VIERA Link "**HDAVI** Control™"∗

\*Denna funktion ger utökad manövrerbarhet med andra Panasonic-produkter som är utrustade med "HDAVI Control". Den här TV-apparaten stödjer "HDAVI Control 3"-funktion.

Anslutning av utrustningen (DIGA-inspelare, HD videokamera, hemmabiospelare, förstärkare, osv.) med HDMI- och SCART-kablar gör att du automatiskt kan få ett samspel mellan delarna.

Dessa funktioner är begränsade till modeller som innefattar "HDAVI Control" och "VIERA Link".

- Vissa funktioner finns inte tillgängliga beroende på utrustningens version av HDAVI Control. Bekräfta vilken version av HDAVI Control som den anslutna utrustningen har.
- VIERA Link "HDAVI Control", är en unik funktion, baserad på de kontrollfunktioner som finns tillgängliga i HDMI, en industristandard som är känd under namnet HDMI CEC (Consumer Electronics Control), som vi har utvecklat och lagt till. Därför kan drift tillsammans med andra tillverkares utrustning, som stödjer HDMI CEC, inte garanteras.

Se bruksanvisningarna till andra tillverkares utrustning, som stödjer VIERA Link-funktionen. Rådgör med din Panasonic-återförsäljare angående passande Panasonic-utrustning.

#### Förberedelser

- Anslut den utrustning som stödjer VIERA Link.
- Ställ in den anslutna utrustningen. Läs utrustningens bruksanvisning.
- För optimal inspelning kan det krävas att inspelningsapparaten ställs in. Läs inspelningsapparatens bruksanvisning för detaljer.
- Ladda ner förinställningar inställning av program, språk, land / region (nerladdning av förinställningar)
   "Ladda ner" (s. 25) eller "Autosökning" (s. 31) eller "Automatisk inställning" när du använder TV-apparaten för första gången (s. 12) ● Ställ in VIERA Link på "On" på Inställningar ➡ "VIERA Link" (s. 25)
- Ställ in TV-apparaten

Sätt på utrustningen efter anslutning, och sätt därefter på TV-enheten. Välj ingångsläge HDMI1, HDMI2 eller HDMI3 (s. 20), och kontrollera att bilden visas som den ska. Denna inställning bör göras varje gång följande tillstånd uppstår:

- Vid första användningstillfället
- när utrustning läggs till eller återansluts
- när inställningen ändras

Enkel avspelning	Automatisk ingångsomkoppling - När den anslutna utrustningen är i drift kopplas ingångsläget automatiskt om. Ingångsläget återgår till den tidigare inställningen när utrustningen stoppas.
Link Ström på	Välj " Välj" för "Link Ström på" på menyn för Inställningar för att använda denna funktion ⇒ "Link Ström på" (s. 25) När avspelningen startar på den anslutna utrustningen, eller utrustningens direktnavigator / funktionsmeny aktiveras, sätts TV-apparaten automatiskt på. (Endast när TV-apparaten är i standbyläget.)
Link Ström av	<ul> <li>Välj " Välj" för "Link ström av" på menyn för Inställningar för att använda denna funktion ⇒ "Link Ström av" (s. 25)</li> <li>Om TV-apparaten står i beredskapsläget ställs även den anslutna utrustningen i beredskapsläge.</li> <li>Denna funktion fungerar även om avstängningstimerfunktionen eller funktionen för automatisk avstängning har satt TV-apparaten i beredskapsläget.</li> </ul>

#### Tillgängliga funktioner

### Tillgängliga funktioner (Användning av VIERA Link-menyn)



Avancerade funktioner

# 

### ■ Tillgängliga funktioner (Användning av VIERA Link-menyn)

Du kan styra vissa funktioner på den anslutna utrustningen via fjärrkontrollen till den här TV-apparaten (rikta fjärrkontrollen mot TV-apparatens signalmottagagre). • Den här funktionen är tillgänglig med utrustning som har "HDAVI Control 2"- eller "HDAVI Control 3"-funktion. ●Kontrollera inställningar och utrustning om något inte fungerar 🌩 "Förberedelser" (s. 40) Tillgå och styr menyn för utrustningen VIECA –① Visa "VIERA Link-meny" Link ② Välj "VIERA Link-inställningar" e Live TV ́ок välj ③ Styr menyn på utrustningen "Hemmabio" betyder hemmabiospelare. hemmabioinspelare och förstärkare. VIERA Link-meny Pause Live TV VIERA Link-inställningar Inspelare Inspelare / Spelare / Hemmabio / Videokamera Typen av den anslutna utrustningen visas. Välj typ av utrustning och tillgång. - ①välj 🗅 (ок) 🗲 Om du tillgår ogiltig utrustning - ②tillgång När utrustning med Menyn för den utrustning som tillgås "HDAVI Control"-funktion är (ingångsläget ändras automatiskt) ansluten VIERA Link-meny Pause Live TV ④ Styr menyn på utrustningen
 ● Tillgängliga knappar på VIERA fjärrkontroll ect TV Rec VIERA Link-inställningar (beroende på den anslutna utrustningen): Hei Inspelare / Spelare / Hemmabio / Videokamera Flytta markör / välj meny Typen av den anslutna utrustningen visas. Utrustningen kan inte tillgås. Flytta markör / tillgång / justera Använd utrustningens egen fjärrkontroll för att styra den. Lagring / ställ / tillgång RETURN När utrustning av andra typer Återgå till föregående meny eller från andra tillverkare är FXIT ansluten Lämna menyn /IERA Link-meny Visa driftsguiden för utrustningen / OPTION Samma funktioner med OPTION-VIERA Link-inställningar Andra knappen på utrustningen Röd Grön Gul Blå Tillgå när nyckelorden visas på Andra färgraden "Andra" visas. Läs utrustningens bruksanvisning för Det går inte att tillgå utrustningen. information om hur den manövreras. Använd utrustningens egen fjärrkontroll för att styra den.

Styrning av <u>menyn</u> för den anslutna utrustningen via VIERAfiärrkontrollen HDAVI Control 2 HDAVI Control 3

VIERA Linkinställningar

Du kan styra hemmabiohögtalaren med den här TV-apparatens fjärrkontroll (rikta fjärrkontrollen mot TV-apparatens signalmottagare). Den här funktionen är tillgänglig med förstärkare eller hemmabiospelare som har HDAVI Control"-funktion. Kontrollera inställningar och utrustning om något inte fungerar. ""Förberedelser" (s. 40) Tillgå och ställ in högtalarnas volym VIELV ·① Visa "VIERA Link-meny" Link ② Välj "Val av högtalare" OK välj Hemmabio Val av högtalare Högtalarkontroll Val av högtalare ③ Ställ in på "Hemmabio" eller "TV" ställ in 噄 Hemmabio Förstärkaren eller hemmabiospelaren sätts på automatiskt om den står i beredskapsläget och ljudet kommer från hemmabiohögtalare som är anslutna till utrustningen. Volym upp / ner Ljudavstängning Ljudet från TV-högtalarna stängs av. Panasonic När utrustningen stängs av aktiveras TVhögtalarna. TV-Högtalare TV-högtalarna är aktiva.

#### Anm.

- Den här funktionen fungerar i vissa fall inte korrekt, beroende på den anslutna utrustningen.
- Det kan inträffa att bild eller ljud inte återges de första sekunderna när avspelningen startar.
- Det kan inträffa att bild eller ljud inte återges de första sekunderna när ingångsläget kopplas om.
- Volymfunktionen visas när volymen på utrustningen ändras.
- Enkel avspelning är också tillgängligt genom att använda fjärrkontrollen till förstärkare eller avspelningsbio. Läs bruksanvisningarna till utrustningen.
- Läs bruksanvisningen till utrustningen med avseende på användning av HDMI-kabel för anslutning av Panasonic HD-videokamera.
- Om mer än en utrustning av samma typ är ansluten till TV-apparaten via HDMI-kablar, till exempel två DIGAinspelare till HDMI1 och HDMI2, så kommer VIERA Link endast att vara tillgänglig för det uttag som har lägst nummer, i detta fall HDMI1.
- "HDAVI Control 3" är den nyaste standarden (i december 2007) för utrustning som är kompatibel med HDAVI Control. Denna standard är kompatibel med konventionell HDAVI-utrustning.
- För att bekräfta versionen av den här TV-apparatens HDAVI Control → "Systeminformation" (s. 25)

# **Extern utrustning**

Dessa diagram visar våra rekommendationer för hur TV-enheten bör anslutas till de olika slags utrustningar du har. För andra anslutningar ber vi dig läsa bruksanvisningen till respektive utrustning, titta i tabellen nedan och de tekniska data (s. 51).



O: Rekommenderad anslutning



COMPONENT					
	R	1	2	3	
0		0	0	0	
		0	0	0	
		0	0	0	
	0				
		0	0	0	
		0	0	0	

# **Teknisk information**

### Auto-aspekt

Optimal storlek och bildförhållande kan väljas, och du kan njuta av finare bilder. (s. 16)

#### Auto

Det automatiska läget för storleksförhållande bestämmer vilket storleksförhållande som ska användas för att fylla upp skärmen. Det optimala förhållandet bestäms i en fyrstegsprocess, för att avgöra om den bild som visas är en bredskärmsbild. Om det automatiska inställningsläget upptäcker en bredskärmssignal kopplar funktionen automatiskt över till det av lägena 16:9 eller 14:9 bredskärm som är lämpligast. Om funktionen inte upptäcker en bredskärmssignal så kommer denna avancerade TV-apparat att ställa in bilden för optimal bildkvalitet.

Texten som visas på skärmen indikerar hur automatiska inställningsläget har bestämt vilket storleksförhållande som ska användas: "Wide" visas i övre vänstra hörnet på skärmen om en identifikationssignal för bredskärm (WSS) hittas, eller om en signal matas in från ett SCART- eller HDMI-uttag. Funktionen automatiska inställningsläget kopplar över till det storleksförhållande, 16:9 eller 14:9 bredskärm, som är lämpligast. Funktionen fungerar med alla storleksförhållanden. "Auto" visas i skärmens övre vänstra hörn om svarta band i bildens över- och underdel upptäcks. Funktionen kommer då att välja det bästa storleksförhållandet, och expandera bilden så att den fyller ut skärmen. Processen kan ta några minuter, beroende på hur mörk bilden är.

		Kontrollsignal för bildstorlek									
		Bredskärmssignal (WSS)					Styrsignaler genom SCART-(8-stifts) eller HDMI-uttag				
S	ignalnamn	TV	AV1	AV2	AV3	COMPONENT	AV1	AV2	HDMI1	HDMI2	HDMI3
P	4L	0	0	0	0	$\land$	0	0			
P/	AL 525/60	-	—	_	-		0	0		_	
D	VB	0	-	-	-		_	_			
Μ	.NTSC	—	—	_	-		0	0			_
N gå	TSC (endast AV-in- ång)	-	-	_	-		0	0			
	525(480)/60i	$\sim$				-			0	0	0
S	525(480)/60p					-			0	0	0
σ	625(576)/50i				_	0			0	0	0
	625(576)/50p					0			0	0	Ο
	750(720)/50p					—	$\searrow$		0	0	0
	750(720)/60p					_			0	0	Ο
_	1125(1080)/50i					—			0	0	0
F	1125(1080)/60i					-			0	0	0
-	1125(1080)/50p				-			0	0	Ο	
	1125(1080)/60p					_			0	0	0
	1125(1080)/24p					_			0	0	0

#### Anm.

- Bildens storleksförhållande varierar beroende på programmet osv. Om förhållandet är större än standardvärdet "16:9" så kommer det att synas svarta band i skärmens över- och underkant.
- Om skärmstorleken ser onormal ut när ett program som är inspelat i bredskärm spelas av på en videobandspelare ska du justera spårningen på videobandspelaren. (Se bruksanvisningen till videobandspelaren.)

# **HDMI-anslutning**

Genom att ansluta TV-enheten och utrustningen via HDMI (high-definition multimedia interface) kan du njuta av högdefinierade digitala bilder och högkvalitativt ljud.

HĎMI-kompatibel utrustning (\*1) meď en HDMI- eller DVI-utgång, som till exempel en avkodare eller en DVD-spelare, kan anslutas till HDMI-uttaget med en kabel som uppfyller HDMI-standarden (fullt kopplad). Se "Extern utrustning" angående anslutningar (s. 44).

#### Anm.

- HDMI är världens första kompletta digitala AV-gränssnitt för konsumenter, som uppfyller en icke-komprimerad standard.
- Om den externa utrustningen endast har en DVI-utgång ska den anslutas till HDMI1-uttaget via en adapterkabel DVI till HDMI (\*2).
- När en adapterkábel DVI till HDMI används, så ska ljudkabeln anslutas till ljudingången (HDMI1: använd COMPONENT-AUDIO-uttagen).
- Ljudinställningar kan göras på menyskärmen "HDMI1 ingång". (s. 24)
- Tillgängliga sämplingsfrekvenser för ljudsignalen (2-kanalig L.PCM): 48 kHz, 44,1 kHz, 32 kHz
- HDMI 2 / 3-uttagen är endast för digitala ljudsignaler.
- Det förväntas inte användas med en PC.
- Om den anslutna utrustningen har en funktion för att justera bildstorleken bör bildförhållandet ställas in på "16:9".
   Dessa HDMI-uttag är "typ A".
- Dessa HDMI-uttag är kompatibla med HDCP (High-Bandwidth Digital Content Protection) upphovsrättsskydd.
- Utrustning som saknar digitala utgångar kan anslutas till någon av ingångarna "COMPONENT", "S-VIDEO" eller "VIDEO" för mottagning av analoga signaler.
- HDMI-ingången kan endast användas med följande bildsignaler:
- 480i, 480p, 576i, 576p, 720p, 1080i och 1080p. Ställ in utgångsinställningarna på den digitala utrustningen så att de passar.
- Se s. 48 för detaljer angående tillgängliga HDMI-signaler.
  - (\*1): HDMI-logotypen återfinns på utrustning som uppfyller HDMI.
  - (\*2): Fråga din lokala återförsäljare av digital utrustning.

# Uppdatering av mjukvarusystemet (DVB-läget)

Uppdatera systemets mjukvara regelbundet för att vara säker på att du använder den senaste versionen av mjukvaran. Om det finns uppdatering tillgänglig visas en meddelanderad när uppdateringsinformationen finns tillgänglig.

●För att ladda ner den nya mjukvaran trycker du på "OK". → Nedladdningen tar ca. 20 min.

Om du inte vill ladda ner uppdateringen trycker du på "EXIT".

#### För att uppdatera automatiskt

Ställ in "Autouppdatering i viloläge" på "På" (s. 27)

När det sänds ut en ny mjukvaruversion laddar TV:n ner den automatiskt.

Automatisk uppdatering utförs varie natt mellan klockan 03:00 och 05:00 under följande förhållanden.

TV:n är i standbyläge (TV:n avstängd med fjärrkontrollen)

Ingen inspelning pågår.

#### För att uppdatera för hand

Utför proceduren under "Systemet uppdateras nu" (s. 27)

Om det finns en uppdatering att ladda ner visas ett bekräftelsemeddelande.

- ●För att ladda ner den nya mjukvaran trycker du på "OK". → Nedladdningen tar ca. 20 min.
  - Om du inte vill ladda ner uppdateringen trycker du på "EXIT".

Anm.

Under nerladdning får du inte stänga av TV-apparaten eller röra några knappar.

(TV:n aktiveras automatiskt när nedladdningen är klar.)

Meddelandet som visas kan vara ett förhandsmeddelande. I så fall visas information om vilket datum den nya versionen kommer att gå att använda. Du kan göra en reservation för uppdateringen. Uppdateringen startar inte om TV:n är avstängd.

# Dataformat för att bläddra på kortet

Foto

: Stillbilder som är inspelade med digitala stillbildskameror, kompatibla med JPEG-filer eller DCF\* och EXIF-standard : Baslinje JPEG (Subsampling 4:4:4, 4:2:2 eller 4:2:0) Dataformat

Största antal filer : 9 999

Bildupplösning : 160 × 120 till 10 000 000

Korttyper som uppfyller villkoren (maximal kapacitet): SDHC-kort (16 GB), SD-kort (2 GB), Multimediakort (128 MB), miniSD-kort (1 GB) (kräver en miniSD-adapter)

• Om miniSD-kort används ska det sättas in / tas ut tillsammans med adaptern.

Kontrollera senaste tillgängliga information om korttypen på följande webbsida. (Endast engelska) http://panasonic.co.jp/pavc/global/cs/

\*DCF (Design rule for camera file system): En enhetlig standard som har utarbetats av Japan Electronics and Information Technology Industries Association (JEITA).

#### Anm.

JPEG-bilder som har modifierats på en PC får inte visas.

Bilder som importeras från en PC måste vara kompatibla med EXIF (Exchangeable Image File) 2.0, 2.1, och 2.2.

Delvis förstörda filer kan komma att visas med en minskad upplösning.

Endast ".JPG"-filer kan läsas med den här TV:n.

Mapp- och filnamnen kan variera beroende på den digitalkamera som används.

Använd inte tecken på två bytes eller andra specialkoder.

Kortet kan bli obrukbart till den här TV-apparaten om fil- eller mappnamn ändras.

# Information om uttagen SCART, S-video och HDM

#### Scart-uttag AV1

(RGB, VIDEO, Q-Link) Lämpliga ingångar för AV1 inkluderar RGB (röd / grön / blå).



### 4-stiftigt S-Videouttag AV3

Krominans in Luminans in Krominans jord Luminans iord Scart-uttag AV2 (RGB, VIDEO, S-VIDEO, Q-Link)

TMDS Data2-

TMDS Data2+

3

1

AV2: Stift 15 och 20 är beroende av omkoppling av AV2 S-VHS / VIDEO.



2

TMDS Data2-skärmning

# **Teknisk information**

# **PC-anslutning**

En PC kan anslutas till den här TV-enheten, så att PC-skärmen visas och ljudet hörs från TV-högtalarna.
 PC-signaler som kan matas in: Horisontal avsökningsfrekvens 31 till 69 kHz; vertikal avsökningsfrekvens 59 till 86 Hz (mer än 1 024 signallinjer kan leda till en felaktig visning av bilden).

Det krävs ingen PC-adapter för en D-sub 15-stifts kontakt som uppfyller DOS/V.

#### Anm.

- Vissa PC-modeller kan inte anslutas till den här TV-enheten.
- Om du använder PC ska du ställa in färgskärmskvaliteten på din PC på det högsta läget.
- Se nedan för detaljer om användbara PC-signaler.
- Maximal upplösning på displayen

ModelInr. Storleksförhållande	TH-37PX80E	TH-42PX80E
4:3	768 × 720 pixel	768 × 768 pixel
16:9	1 024 × 720 pixel	1 024 × 768 pixel

#### Signal från D-sub 15-stifts kontakt

	Stift nr.	Signalnamn	Stift nr.	Signalnamn	Stift nr.	Signalnamn
(1) $(7)$ $(1)$	1	R	6	GND (jord)	1	NC (ingen anslutning)
2 8 13 3 9 14 5 15	2	G	$\bigcirc$	GND (jord)	(12)	NC (ingen anslutning)
	3	В	8	GND (jord)	(13)	HD
	4	NC (ingen anslutning)	9	NC (ingen anslutning)	14	VD
	5	GND (jord)	10	GND (jord)	15	NC (ingen anslutning)

### Ingångssignal som kan visas

### COMPONENT (Y, PB, PR), HDMI

\*-markering: Gällande insignal

Signalnamn	COMPONENT	HDMI
525 (480) / 60i	*	*
525 (480) / 60p	*	*
625 (576) / 50i	*	*
625 (576) / 50p	*	*
750 (720) / 60p	*	*
750 (720) / 50p	*	*
1 125 (1 080) / 60i	*	*
1 125 (1 080) / 50i	*	*
1 125 (1 080) / 60p		*
1 125 (1 080) / 50p		*
1 125 (1 080) / 24p		*

#### **PC** (D-sub 15P)

Signalnamn	Horisontell frekvens (kHz)	Vertikal frekvens (Hz)
640 × 400 @70 Hz	31,47	70,07
640 × 480 @60 Hz	31,47	59,94
_640 × 480 @75 Hz	37,50	75,00
800 × 600 @60 Hz	37,88	60,32
<u>800 × 600 @75 Hz</u>	46,88	75,00
800 × 600 @85 Hz	53,67	85,06
852 × 480 @60 Hz	31,44	59,89
1 024 × 768 @60 Hz	48,36	60,00
<u>1 024 × 768 @70 Hz</u>	56,48	70,07
1 024 × 768 @75 Hz	60,02	75,03
<u>1 024 × 768 @85 Hz</u>	68,68	85,00
1 280 × 1 024 @60 Hz	63,98	60,02
<u>1 366 × 768 @60 Hz</u>	48,39	60,04
Macintosh13" (640 × 480)	35,00	66,67
Macintosh16" (832 × 624)	49,73	74,55
Macintosh 21" (1 152 × 870)	68,68	75,06

#### Anm.

- Signaler utan specifikationerna ovan visas kanske inte på rätt sätt.
- Ovanstående signaler omformateras för optimal visning på din display.
- Tillämplig inmatningssignal för PC är vanligtvis kompatibel med VESA:s standardtiming.
- PC-signalen förstärks eller komprimeras för visning, så att det kanske inte blir möjligt att visa fina detaljer med tillräcklig tydlighet.

# Vanliga frågor

Följ dessa enkla anvisningar för att lösa problemet innan du begär service eller hjälp. Kontakta dina lokala återförsäljare av Panasonic om problemet kvarstår för assistans.

# Vita punkter eller skuggbilder (brus)





 Kontrollera antennens position, riktning och anslutning.

# Varken bild eller ljud återges

- ●Är TV-apparaten i "AV-läge"?
- Är nätsladden isatt i vägguttaget?
- Är TV-apparaten påsatt?
- Kontrollera bildmenyn (s. 24) och volymen.
   Kontrollera alla SCART-kablar som krävs,
- Kontrollera alla SCART-kablar som krävs, och att anslutningarna är ordentligt utförda.

# Automatiskt storleksförhållande

 Denna funktion är konstruerad för att ge dig det bästa storleksförhållandet, så att bilden fyller upp skärmen. Se s. 46 för användarkontroll.

# S-Video / svart-vit bild

 Bekräfta ditt val av S-Video med AV-knappen d.v.s. AV2/S (s. 20).

# Bildskärmsmeddelanden - t. ex. EC/AV1

●Du kan radera dessa → i
Tryck igen för att åter visa dem.

# Det visas inga DVB-program efter automatisk inställning

• Kontrollera DVB-sändaren.

- Rikta antennen mot en annan sändare som är installerad i närheten.

# Det visas ett felmeddelande

 Följ anvisningarna i meddelandet.
 Om du inte lyckas bli av med problemet så kontakta Panasonics auktoriserade servicecenter.

# Till kunder som använder inomhusantenn

För att kunna njuta av en DVB-bild av god kvalitet, är det viktigt att du har en bra mottagning av DVB-signalerna. Kontrollera därför

"DVB-signalstatus" på stationsinställningsmenyn (s. 31). Det krävs lägst nivå 5 för att erhålla en bra bild. Det kan i vissa fall vara nödvändigt att justera antennens position och inriktning för att erhålla bästa möjliga resultat.

# Q-Link-funktionen fungerar inte

 Kontrollera av SCART-kabeln och anslutningen. Ställ också in "AV1 / AV2-ut" på inställningsmenyn (s. 25).

# "VIERA Link"-funktionen fungerar inte, och ett felmeddelande visas

- Bekräfta anslutningen.
- Sätt på den anslutna utrustningen, och sätt därefter på TV-apparaten. (s. 40)

# Inspelningen startar inte omedelbart

 Kontrollera inspelningsapparatens inställningar. Läs inspelningsapparatens bruksanvisning för detaljer.

# Ständigt tända punkter på skärmen

 På grund av den produktionsprocess som används i denna teknologi, kan det inträffa att några pixel alltid är tända eller släckta. Detta är inte något fel.

# Kontrasten är låg

- Kontrasten minskar i följande situationer om inte användaren utför någon driftsoperation under några minuter:
  - ingen signal i DVB- eller AV-läget
     valda låsta program
  - valda låsta programvalda ogiltiga program
  - valda oglitiga program
     valda radioprogram
- valua radioprog
   en meny visas
- Miniatyrbilder eller stillbilder i SD-kortsläget

Vanliga frågor
 Vanliga frågor
 Teknisk information
 Mm.

# Vanliga frågor

	Problem		Åtgärder
	Kaotisk bild, brusig		<ul> <li>Ställ in "P-NR" på bildmenyn (för att ta bort brus). (s. 24)</li> <li>Kontrollera om det finns elektriska produkter i närheten (bilar, motorcyklar, lysrör).</li> </ul>
Skä	Ingen bild visas		<ul> <li>Är "Färgmättnad" eller "Kontrast" på bildmenyn inställt på det lägsta värdet? (s. 24)</li> <li>Kontrollera färgsystemet. (s. 31)</li> </ul>
Irm	Suddig eller förvrängd bild (inget ljud eller låg volym)		<ul> <li>Återställ programmen. (s. 31)</li> </ul>
	Bilden som visas är onormal		<ul> <li>Stäng av TV-apparaten med huvudströmbrytaren På / Av, och sätt sedan på den igen.</li> </ul>
Ľ.	Inget ljud avges		<ul> <li>Är ljudavstängningen aktiverad? (s. 9)</li> <li>Står volymen på minimum?</li> </ul>
hd	Ljudnivån är låg, eller så är ljudet förvrängt		<ul> <li>Mottagningen av ljudsignaler kan vara försämrad.</li> <li>Ställ in "MPX" (s. 24) på ljudmenyn på "Mono". (endast analog)</li> </ul>
	<ul> <li>Beroende på den digitala mottagnings blir relativt dålig i somliga fall, trots att</li> </ul>	teknik motta	som används kan det hända att kvaliteten för DTV-signaler gningen blir bra för analoga program.
DVB	Det går inte att ta emot signaler med en högprestanda-antenn		<ul> <li>Installera separata antenner för TV:n och videoband-spelaren (eller använd en signaldelare).</li> <li>TV</li></ul>
	Störning eller frusen / försvunnen bild i DVB		<ul> <li>Kontrollera "DVB-signalstatus". (s. 31) Om "Signalkvalitet" eller "Signalstyrka" visas i rött så kontrollera antennen. Om du inte lyckas bli av med problemet så kontakta närmaste Panasonic-handlare.</li> <li>Stäng av TV:n med huvud-På/Av-knappen och slå sedan på den igen.</li> </ul>
т	Ljudet är onormalt		<ul> <li>Ställ in ljudinställningen på den anslutna utrustningen på "2ch L.PCM".</li> <li>Kontrollera inställningen för "HDMI1-ingång" på ljudmenyn. (s. 24)</li> <li>Om det uppstår problem med digital ljudanslutning kan du försöka med att välja analog ljudanslutning. (s. 46)</li> </ul>
IDMI	Bilderna från extern utrustning är onormala när utrustningen är ansluten via HDMI		<ul> <li>Är HDMI-kabeln ordentligt ansluten? (s. 44)</li> <li>Stäng av TV-apparaten och utrustningen, och sätt sedan på dem igen.</li> <li>Kontrollera en insignal från utrustningen (s. 48)</li> <li>Använd utrustning som uppfyller EIA/CEA-861/861B.</li> </ul>
Öv	TV-enheten övergår till standbyläget		<ul> <li>Avstängningstimern är aktiverad.</li> <li>TV-apparaten övergår till "Standby mode" omkring 30 minuter efter att en analog sändning har slutat.</li> </ul>
riga	Fjärrkontrollen fungerar inte		●Är batterierna korrekt isatta? (s. 6) ● Har TV-apparaten stängts på?

# **Specifikationer**

			TH-37PX80E		TH-42PX80E			
Strö	mkälla		220-240 V växelström 50 / 60 Hz		·			
Ene	Genomsnittli	gt bruk	235 W		255 W			
rgiför kning	Beredskapslå	ige	0,7 W (Utan inspelning av utsigna 20 W (Med inspelning av utsigna	al till skärm) I till skärm)	·			
D	Driftsmetod		16:9					
splayp	Bildformat		94 cm (diagonal) 819 mm (S) × 457 mm (H)		106 cm (diagonal) 922 mm (S) × 518 mm (H)			
banel	Antal buildpu	inkter	737 280 (1 024 (S) × 720 (H)) [3 072 × 720 punkter]		786 432 (1 024 (S) × 768 (H)) [3 072 × 768 punkter]			
<u>۲</u>	Högtalare		160 mm × 42 mm × 2 st. 8 $\Omega$					
nd	Uteffekt		20 W (10 W + 10 W), 10% överto	onshalt				
	Hörlurar		M3 (3,5 mm) miniuttag för stereo	× 1				
Pers	ondatorsigna	ler	VGA, SVGA, XGA SXGA ······ (komprimerad) Horisontell avsökningsfrekvens 3 Vertikal avsökningsfrekvens 59 -	1 - 69 kHz 86 Hz				
			PAL B, G, H, I, SECAM B, G, SE VHF E2 - E12 VHF A - H (ITALIEN) CATV (S01 - S05) CATV S11 - S20 (U1 - U10)	PAL B, G, H, I, SECAM B, G, SECAM L / L'           VHF E2 - E12         VHF H1 - H2 (ITALIEN)           VHF A - H (ITALIEN)         UHF E21 - E69           CATV (S01 - S05)         CATV S1 - S10 (M1 - M10)           CATV S11 - S20 (U1 - U10)         CATV S21 - S41 (Hyperband)				
Mottagningssystem / Bandnamn			PAL D, K, SECAM D, K         VHF R1 - R2       VHF R3 - R5         VHF R6 - R12       UHF E21 - E69         PAL 525/60       Avspelning av NTSC-band från vissa PAL VCR         DVB       Digitala jordsandningar via VHF / UHF-antennintaget.         M.NTSC       Avspelning från M.NTSC VCR         NTSC (ENBART AV INPUT)       Avspelning från NTSC VCR         • Det kan inträffa att TV-signalerna inte kan tas emot i vissa områden.					
Ante	enn-Baksida		VHF / UHF					
Omg	jivningsförhål	landen	Temperatur       : 0 °C - 35 °C         Luftfuktighet       : 20 % - 80 % (ej kondenserande)					
Ę	AV1 (Scart-ut	tag)	21-stiftigt uttag (Audio/Video in, A	udio/Video ut	, RGB in, Q-Link)			
tag	AV2 (Scart-ut	tag)	21-stiftigt uttag (Audio/Video in, Audio/Video ut, RGB in, S-Video in, Q-Link)					
		VIDEO	1 × RCA PIN-typ	1,0 V[p-p] (7	(5 Ω)			
	AV3	S-VIDEO	4-stiftig Mini DIN	Y:1,0 V[p-p]	(75 Ω) C:0,286 V[p-p] (75 Ω)			
		AUDIO L - R	2 × RCA PIN-typ	0,5 V[rms]				
	COMPONENT	VIDEO	Y PB, PR	1,0 V[p-p] (ir ±0,35 V[p-p]	nklusive synk.)			
		AUDIO L - R	2 × RCA PIN-typ	0,5 V[rms]				
		HDMI1 / 2 / 3	Anslutning av TYP A	Den här T	/-apparaten stödjer "HDAVI Control 3"-funktion.			
	Andra	PC	HIGH-DENSITY D-SUB 15PIN	R,G,B/0,7 V[p-p] (75 Ω) HD, VD/TTL-nivål 2,0 - 5,0 V[p-p] (high impedance				
		Kortfack	1 st. SD kort-uttag					
	Utgång	AUDIO L - R	2 × RCA PIN-typ	0,5 V[rms] (ł	nigh impedance)			
Mått (S x H x D)			917 mm × 665 mm × 327 mm (Med ställ) 917 mm × 617 mm × 95 mm (Enbart TV-apparat)		1 020 mm × 727 mm × 327 mm (Med ställ) 1 020 mm × 679 mm × 95 mm (Enbart TV-apparat)			
Vikt			24,5 kg netto (Med ställ) 22,5 kg netto (Enbart TV-apparat)	)	28,0 kg netto (Med ställ) 26,0 kg netto (Enbart TV-apparat)			

#### Anm.

Rätt till ändringar utan föregående meddelande förbehålls. Vikt och mått som anges är ungefäliga.
 Denna utrustning överensstämmer med de EMC-standards som anges här nedan. EN55013, EN61000-3-2, EN61000-3-3, EN55020, EN55022, EN55024.

### Information om kassering för användare av elektrisk & elektronisk utrustning (privata konsumenter)



Om denna symbol finns på produkterna och/eller medföljande dokumentation, betyder det att förbrukade elektriska och elektroniska produkter inte ska blandas med vanliga hushållssopor. korrekt hantering, inhämtning och återvinning, ska dessa produkter lämnas För på

återvinningscentraler, där de tas emot utan kostnad. I vissa länder kan du som ett alternativ lämna in dina produkter hos återförsäljaren, när du köper en motsvarande, ny produkt.

Om denna produkt avyttras korrekt sparas värdefulla resurser och eventuellt negativa effekter på den mänskliga hälsan och miljön förhindras, vilket kan bli fallet vid felaktig avyttring. Kontakta din lokala myndighet för mer information om var din närmsta återvinningsstation finns.

Böter kan tillämpas vid felaktig avyttring av dessa sopor, i enlighet med lagstiftningen i landet.

#### För företagsanvändare inom den Europeiska gemenskapen

Om ni vill kassera elektrisk eller elektronisk utrustning, vänligen kontakta er återförsäljare eller leverantör för mer information.

### Information om kassering i övriga länder utanför den Europeiska gemenskapen

Denna symbol gäller bara inom den Europeiska gemenskapen.

Om du vill kassera denna produkt ska du kontakta de lokala myndigheterna eller din återförsäljare, och fråga om korrekt avyttringsmetod.

# Licens

- DVB är ett varumärke för DVB Digital Video Broadcasting Project (1991 till 1996).
- VGA är ett varumärke tillhörande International Business Machines Corporation.
- Macintosh är ett registrerat varumärke för Apple Inc., USA.
- S-VGA är ett registrerat varumärke tillhörande Video Electronics Standard Association.

Övriga varumärken respekteras till fullo även om ingen speciell notering om företag eller produkter har gjorts.

- SDHC-logotypen är ett varumärke.
- HDMI, HDMÍ-logon och High-Definition Multimedia Interface är varumärken eller registrerade varumärken som tillhör HDMI, HDMI licensing LLC.
  HDAVI Control<sup>™</sup> är ett varumärke för Matsushita Electric Industrial Co., Ltd.
  GUIDE Plus+ är (1) ett registrerat varumärke eller varumärke till, (2) tillverkat under licens av samt (3) föremål för
- olika internationella patent och patentapplikationer som ägs eller innehar licens av Gemstar-TV Guide International, Inc. och/eller dess besläktade dotterbolag.

GEMSTAR-TV GUIDE INTERNATIONAL, INC. OCH/ELLER DESS BESLÄKTADE DOTTERBOLAG ÄR INTE PÅ NÅGOT SÄTT ANSVARIGA FÖR NOGGRANNHETEN HOS PROGRAMSCHEMAINFORMATIONEN SOM GES AV GUIDE PLUS+ SYSTEM. GEMSTAR-TV GUIDE INTERNATIONAL, INC. SKA INTE I NÅGOT FALL OCH INTE HELLER DESS BESLÄKTADE DOTTERBOLAG VARA ANSVARIGA FÖR NÅGRA SUMMOR SOM REPRESENTERAR FÖRLUST AV VINST, FÖRLUST AV AFFÄR ELLER INDIREKTA, DIREKTA ELLER FÖLJDSKADOR I SAMBAND MED TILLHANDAHÅLLANDET ELLER ANVÄNDANDE AV INFORMATION, UTRUSTNING ELLER TJÄNSTER SOM RELATERAR TILL GUIDE PLUS+ SYSTEM.





Varumärke för DVB Digital Video Broadcasting Project (1991 till 1996) TH-37PX80E Deklaration om överensstämmelse nr. 5191, 28 november 2007 TH-42PX80E Deklaration om överensstämmelse nr. 5190, 28 november 2007

### Ägarens anteckningar

Modellnumret och serienumret för denna produkt finns på monitorns baksida. Du bör skriva upp serienumret på angiven plats här nedan och spara bruksanvisningen plus kvittot från affären som ett permanent bevis på ditt inköp, om monitorn blir stulen eller förloras på något sätt, samt i garantisyfte.

ModelInr.

Serienummer

# Matsushita Electric Industrial Co., Ltd.

Web Site : http://www.panasonic-europe.com © 2008 Matsushita Electric Industrial Co., Ltd. All Rights Reserved.